

## DECIJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI

tat-28 ta' Marzu 2014

**li temenda d-Deciżjoni 98/536/KE dwar il-lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza**

(notifikata bid-dokument C(2014) 1920)

(2014/745/UE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 96/23/KE tad-29 ta' April 1996 dwar miżuri għall-monitoraġġ ta' certi sustanzi u residwi tagħhom f'animali ħajjin u prodotti tal-animali u li thassar id-Direttivi 85/358/KEE u 86/469/KEE u d-Deciżjonijiet 89/187/KEE u 91/664/KEE (¹), u b'mod partikolari t-tielet subparagraphu tal-Artikolu 14(1) tagħha,

Billi:

- (1) Id-Direttiva 96/23/KE tistabbilixxi l-miżuri għall-monitoraġġ tas-sustanzi u l-gruppi tar-residwi mniżżla fl-Anness I tagħha.
- (2) F'konformità mal-Artikolu 14(1) tad-Direttiva 96/23/KE kull Stat Membru għandu jagħzel tal-inqas laboratorju nazzjonali wieħed ta' referenza, li għandu jkun responsabbi għal certi xogħliji stipulati f'dik id-Direttiva. L-istess Artikolu jistipula wkoll li għandha titħejja lista mill-Kummissjoni ta' dawn il-laboratorji.
- (3) Il-lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza għas-sejba ta' residwi bħalissa hija stabbilita fl-Anness tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni 98/536/KEE (²).
- (4) Ċerti Stati Membri għażlu laboratorji nazzjonali addizzjonali ta' referenza jew bidlu l-laboratorji magħżula b'laboratorji oħrajn. Barra minn hekk, il-koordinati tal-kuntatt u l-gruppi ta' residwi immonitorjati minn certi laboratorji li bħalissa huma elenkti fl-Anness tad-Deciżjoni 98/536/KEE nbidlu. Għallhekk, fl-interess taċ-ċarezza u l-konsistenza tal-liġi tal-Unjoni, jixraq li l-lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza stabbilita fl-Anness ta' din id-Deciżjoni tiġi aġġornata.
- (5) Ghaldaqstant, id-Deciżjoni 98/536/KE għandha tiġi emendata skont dan.
- (6) Il-miżuri stipulati f'din id-Deciżjoni huma skont l-opinjoni tal-Kunitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u s-Sahha tal-Annimali,

ADOTTAT DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

L-Anness tad-Deciżjoni 98/536/KE jinbidel bit-test tal-Anness ta' din id-Deciżjoni.

### Artikolu 2

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell, it-28 ta' Marzu 2014.

*Għall-Kummissjoni*

Tonio BORG

*Membru tal-Kummissjoni*

(¹) ĠUL 125, 23.5.1996, p. 10.

(²) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 98/536/KE tat-3 ta' Settembru 1998 li tistabilixxi l-lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza għar-rivelazzjoni ta' residwi (ĠUL 251, 11.9.1998, p. 39).

## ANNESS

“ANNESS

**LABORATORJI NAZZJONALI TA' REFERENZA**

Stat Membru	Laboratorji ta' referencia	Gruppi tar-residwi
Il-Belġju	<p>Association momentanée ILVO-CER  ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) — CER Groupe (Département Santé)  ILVO (Eenheid Technologie en Voeding)  Brusselsesteenweg 370  9090 MELLE</p> <p>CER (Département Santé)  Rue du Point du Jour 8  6900 MARLOIE</p>	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f u B3e
	<p>Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid/Institut scientifique de la Santé Publique  Rue J. Wytsman/J. Wytsmanstraat 14  1050 Brussel/Bruxelles</p>	B2c, B3a (pestičidi organoklorurati), B3b
	<p>Centre of Analytical Research and Technology (CART), Université de Liège  Allee de la Chimie 3, B6C (Sart-Tilman)  4000 Liège</p>	B3a (NDL-PCB)
	<p>Centre of Analytical Research and Technology (CART), Université de Liège  Allee de la Chimie 3, B6C (Sart-Tilman)  4000 Liège</p> <p>Federaal Laboratorium voor de Veiligheid van de Voedselketen — FLVVT/Laboratoire fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire — FLVVT  Leuvensesteenweg 17  3080 Tervuren</p>	B3a (id-diossini u DL-PCB)
	<p>Centrum voor Onderzoek in Diergeneeskunde en Agrochemie (CODA)/Centre d'Étude et de Recherches Vétérinaires et Agrochimiques (CERVA)  Leuvensesteenweg 17  3080 Tervuren</p>	B3c, B3d
Il-Bulgarija	<p>Централна лаборатория по ветеринарно-санитарна експертиза и екология  ул. 'Искърско шосе' 5  1528 София</p> <p>(Laboratorju Čentrali tal-Kontroll Veterinarju u l-Ekologija, 5 Triq Iskarsko shousse, 1528 Sofia)</p>	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B3a, B3b, B3c, B3d, B3e, B3f

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
Ir-Repub- blika Čeka	Národní referenční laboratoř pro sledování reziduí veterinárních léčiv Ústav pro státní kontrolu veterinárních biopreparátů a léčiv Brno Hudcová 56 A CZ-621 00 Brno	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B2d
	Národní referenční laboratoř pro rezidua pesticidů a PCB Státní veterinární ústav Praha Sídliště 136/24 CZ-165 03 Praha	B3a, B3b
	Národní referenční laboratoř pro chemické prvky Státní veterinární ústav Olomouc, laboratoř Kroměříž Hulínská 2286 CZ-767 60 Kroměříž	B3c
	Národní referenční laboratoř pro mykotoxiny a další přírodní toxiny, barviva, antibakteriální (inhibiční) látky a rezidua veterinárních léčiv Státní veterinární ústav Jihlava Rantířovská 93 CZ-586 05 Jihlava	B1, B2 (hließe B2d), B3d, B3e
Id-Dani- marka	National Food Institute DTU Food Mørkhøj Bygade 19 DK-2860 Søborg	Metodi kimiċi ghall-gruppi A1, A2, A3, A4, A5, A6
	Danish Veterinary and Food Administration Division of Residues Søndervang 4 DK-4100 Ringsted	Metodi kimiċi ghall-gruppi B1, B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B2f
	National Food Institute DTU Food Mørkhøj Bygade 19 DK-2860 Søborg	B3
Il-Ğer- manja	Bundesamt für Verbraucherschutz und Lebensmittelsicherheit Postfach 110260 10832 Berlin	Il-gruppi kollha
L-Estonja	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30 Tartu 51006	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f, B3c, B3e

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	Terviseameti Tartu labor Põllu 1 A Tartu 50303	B2c, B3a, B3b
	Põllumajandusuringute Keskus Teaduse 4/6 Saku Harjumaa 75501	B3d
L-Irlanda	State Laboratory Young's Cross Celbridge Co Kildare	A1, A3, A4, A6 (in-nitromidażoli u l-klorpromażina), B2b (in-nitromidażoli biss), B2e, B2f (il-kortikosterojdi), B3d
	Veterinary Public Health Regulatory Laboratory Young's Cross Celbridge, Co Kildare	A2, A5, A6, (ħlief il-klorpromażina, in-nitrofurani u n-nitromidażoli), B1, B2d, B2f (il-karbadoks biss), B3c
	Teagasc Food Research Centre, Teagasc Ashtown Dublin 15	A6 (in-nitrofurani), B2a (l-antimintici ħlief l-emamektina), B2b (il-koċċidjostatiċi), B2c
	Marine Institute Rinville, Oranmore Galway	B2a, (l-emamektina), B2f (it-teflubenzuron u d-diflubenzuron), B3e (MG & LMG)
	Pesticide Control Laboratory Young's Cross Celbridge Co Kildare	B3a (il-pestičidi organoklorurati u 7 PCBs), B3b, B3f
Il-Greċċa	Ktijniatrikό Eργαστήριο Σερρών Τέρμα Ομονοίας 621 10 Σέρρες  (Laboratoju Dijanostiku Veterinarju Serres, Terma Omonias, 621 10 Serres)	A1, A3, A4, A6 (id-dapson), B2f (il-karbadoks, l-olakwindoks), B3a
	Ινστιτούτο Υγιεινής Τροφίμων Αθηνών Νεαπόλεως 25 153 10, Αγ. Παρασκευή Αθήνα  (Istitut tal-Iġjene fl-Ikel ta' Ateni, Neapoleos 25, 153 10, Aghia Paraskevi, Ateni, il-Greċċa)	A2, A5, A6 (il-klorpromażina, in-nitromidażoli), B1 (ħlief l-ghasel), B2a, B2b, B2d, B2e, B3b, B3c, B3e
	Ktijniatrikό Eργαστήριο Τρίπολης Πέλαγος Αρκαδίας 22100 Τρίπολη  (Laboratorju Veterinarju ta' Tripolis, Pelagos Arkadias, 22100 Tripolis, il-Greċċa)	A6 (il-kloramfenikol u n-nitrofuran), B2c

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	<p>Κτηνιατρικό Εργαστήριο Χανίων Μ. Μπότσαρη 66 73100 Χανιά</p> <p>(Laboratorju Veterinarju ta' Chania, M. Botsari 66, 73100 Chania, il-Greċċa)</p>	B1 fl-ħasel
	<p>Ινστιτούτο Βιοχημείας, Τοξικολογίας και Διατροφής των Ζώων Νεαπόλεως 25 153 10, Αγ. Παρασκευή Αθήνα</p> <p>(Istitut tal-Bijokimika, it-Tossikoloġija u l-Għalf ta' Ateni, Neapoleos 25, 153 10, Aghia Paraskevi, Ateni, il-Greċċa)</p>	B3d
Spanja	<p>Centro Nacional de Alimentación (Agencia Española de Consumo, Seguridad Alimentaria y Nutrición) Carretera Pozuelo-Majadahonda, km. 5,1 28220 Majadahonda (Madrid)</p>	A1, A3, A4, A5, A6 (il-kloramfenikol, in-nitrofurani u d-dapson), B1, B2f (il-kortikosterojdi, il-karbadoks, l-olakwindoks), B3a, B3b, B3d, B3e, B3f
	<p>Laboratorio Central de Sanidad Animal (Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente) Camino del Jau s/n 18320 Santa Fe (Granada)</p>	A2, A6 (in-nitromidażoli), B2a B2b, B2c, B2d, B2e, B2f (ħlief il-kortikosterojdi il-karbdadoks u l-olakwindoks), B3f
	<p>Laboratorio Arbitral Agroalimentario (Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente) Carretera de La Coruña, km 10,700 28023 Madrid</p>	B3c, B3f
Franza	<p>LABERCA — ONIRIS Atlanpôle — Site de la Chantrerie — BP 50707 44307 NANTES Cedex 3</p>	A1, A2, A3, A4, A5, B2f (il-glukokortikojdi), B3a (il-PCBs), B3f
	<p>ANSES — Laboratoire de Fougères La Haute Marche — Javené BP 90203 35302 Fougères</p>	A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f (ħlief il-glukokortikojdi), B3e
	<p>ANSES — Laboratoire de sécurité des aliments de Maisons-Alfort 23, avenue du Général de Gaulle 94706 Maisons-Alfort Cedex</p>	B2c, B3a (ħlief il-PCBs), B3b, B3c, B3d
Il-Kroazja	<p>Hrvatski veterinarski institut, Savska cesta 143, 10000 Zagreb, Repubblica Hrvatska Istitut Veterinarju Kroat, Savska cesta 143, 10000 Zagreb, ir-Repubblika tal-Kroazja</p>	Il-gruppi kollha
L-Italja	<p>Istituto Superiore di Sanità Dipartimento di Sanità Pubblica Veterinaria e Sicurezza Alimentare Viale Regina Elena, 299 00161 Roma</p>	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2, B3a (ħlief id-diōssini u l-PCBs), B3b, B3c, B3d, B3e, B2f

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e del Molise 'G. Caporale' Via Campo Boario 64100 TERAMO	B3a (il-PCBs, id-diossini u d-DL-PCBs)
Ċipru	Γενικό Χημείο του Κράτους Υπουργείο Υγείας Οδός Κίμωνος 44, 1451, Λευκωσία, Κύπρος  (Laboratorju Ġenerali tal-Istat, il-Ministeru tas-Sahha, Triq il-Kiminos 44, 1451 Nikosija)	Il-gruppi kollha
Il-Latvja	Pārtikas drošības, dzīvnieku veselības un vides zinātniskais institūts 'BIOR' Lejupes iela 3 LV-1076 Rīga  (Istitut tas-Sikurezza fl-İkel, is-Sahha tal-Annimali u l-Ambjent 'BIOR', Triq Lejupes 3, LV-1076 Riga)	Il-gruppi kollha (minbarra B3d l-akkwakultura)
Il-Litwanja	Nacionalinis maisto ir veterinarijos rizikos vertinimo institutas J.Kairiūkščio 10, LT-08409 Vilnius	Il-gruppi kollha
Il-Lussemburgo	Association momentanée ILVO-CER ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) — CER Groupe (Département Santé) ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) Brusselsesteenweg 370 9090 MELLE  CER (Département Santé) Rue du Point du Jour 8 6900 MARLOIE	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B2f, B3a, B3b, B3d, B3e, B3f
	Institut scientifique de la Santé publique Rue J. Wytsman 14 1050 Bruxelles	B3c
L-Ungerija	Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal Élelmiszer- és Takarmánybiztonsági Igazgatóság Élelmiszer Toxikológiai Nemzeti Referencia Laboratórium Mester u. 81. L-Ungerija H-1095  Budapest 94 POB 1740 H-1465  (Uffiċċju Nazzjonali għas-Sikurezza tal-Katina Alimentari, Id-Direktorat għas-Sikurezza fl-Għalf u fl-İkel, NRL Tossikoloġiku fl-İkel, Mester u. 81., l-Ungerija, H-1095, Budapest 94, POB 1740, H-1465)	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f, B3a (id-diossini u l-PCBs biss), B3c, B3d, B3e, B3f

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	<p>Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság Budaörsi út 141-145 L-Ungerija H-1118 Budapest</p> <p>(Uffiċċju Nazzjonali għas-Sikurezza tal-Katina Alimentari, id-Direktorat ghall-Protezzjoni tal-Pjanti u l-Konservazzjoni tal-Ħamrija, Budaörsi út 141-145, l-Ungerija, H-1118, Budapest)</p>	B2c, B3a (ħlief id-diġossini u l-PCBs), B3b
Malta	<p>Laboratorju Veterinarju Nazzjonali. Direttorat għar-regolazzjoni Veterinarja Ministeru ghall-Iżvilupp Sostenibbli, l-Ambjent u Tibdil fil-Klima Albertown, Marsa MRS1123 Malta</p> <p>Laboratorju Veterinarju Nazzjonali Direttorat għar-regolazzjoni Veterinarja Ministeru ghall-Iżvilupp Sostenibbli, l-Ambjent u Tibdil fil-Klima Albertown,Marsa MRS1123 Malta</p>	Il-gruppi kollha ħlief B3a (id-diġossini, il-furani u l-PCBs simili għad-diġossini), B3c (l-elementi kimiċi) u B3d (il-mikotossini)
	<p>Public Health Laboratory Evans Building Lower Merchants Street Valletta VLT1179 Malta</p> <p>Food and Environment Research Agency Sand Hutton York YO41 1LZ UK</p>	B3a (id-diġossini u l-PCBs simili għad-diġossini), B3c (l-elementi kimiċi) u B3d (il-mikotossini)
Il-Pajjiżi l-Baxxi	Wageningen UR RIKILT Institute of food safety Akkermaalsbos 2 Wageningen 6708WB	Il-gruppi kollha
L-Awstrija	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH Institut für Lebensmittelsicherheit Wien Abteilung Tierarzneimittel, Hormone und Kontaminanten (THKS) Spargelfeldstraße 191 1220 Wien	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f (il-kortikojdi, il-karbadoks u l-olakwindoks)
	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH Institut für Lebensmittelsicherheit Abteilung Pestizid- und Lebensmittelanalytik (PLMA) Technikerstrasse 70 A-6020 Innsbruck	B2c, B2f (l-amitraz), B3a (ħlief id-diġossini u l-PCBs), B3b, B3f (in-neonikotinojdi)

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	Umweltbundesamt GmbH Spittelauer Lände 5 1090 Wien	B3a (id-diossini u l-PCBs)
	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH Geschäftsfeld Ernährungssicherheit Institut für Tierernährung und Futtermittel Wieningerstrasse 8 4020 Linz	B3c
	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH Institut für Lebensmittelsicherheit Linz Abteilung Kontaminantenanalytik (KONA) Wieningerstraße 8 4020 Linz	B3d
	Lebensmitteluntersuchungsanstalt der Stadt Wien Henneberggasse 3 1030 Wien	B3e
Il-Polonja	Państwowy Instytut Weterynaryjny-Państwowy Instytut Badawczy w Puławach Al. Partyzantów 57 24-100 Puławy	Il-gruppi kollha
Il-Portugall	Instituto Nacional de Investigação Agrária e Veterinária, I.P. (INIAV) Quinta do Marquês, Av. da Republica 2780-157 Oeiras	Il-gruppi kollha (ħlief B3a id-diōssini u B3c l-akkwakultura)
	Instituto Português do Mar e da Atmosfera (IPMA) Av. de Brasília, 6 1449-006 Lisboa	B3c (l-akkwakultura)
	DRAL — Laboratório de Físico — Química (LFQ) Estrada do Paço do Lumiar, Campus do Lumiar, 22 Edifício F — 1.º andar 1649-038 Lisboa	B3a (id-diōssini)
Ir-Ruma-nija	Institute for Hygiene and Veterinary Public Health Str. Campul Mosilor nr. 5, sect. 2, 021201 Bucuresti	A1, A4, A6 (in-nitromidażoli, in-nitrofurani), B1 (l-antibijotiċi), B2a, B2b, B2c, B2e, B2f, B3a (il-pesticidi organoklorurati u ndl-PCB), B3b, B3c, B3d, B3e
	Sanitary Veterinary Food Safety county Directorate Str. Surorile Martir Caceu nr. 4, 300858 Timisoara	A2, A5, B2d

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	Sanitary Veterinary Food Safety county Directorate Sos. Mangaliei nr. 78, 900111 Constanta	A3, A6 (il-kloramfenikol)
	Sanitary Veterinary Food Safety county Directorate Str. Piata Marasti nr.1, 400609 Cluj-Napoca	A6 (id-dapson), B1 (is-sulfonamidi)
	Sanitary Veterinary Food Safety county Directorate Str. Ilioarei nr 16E, sect. 3, 032125 Bucuresti	B3a (id-diossini)
Is-Slovenja	Univerza v Ljubljani, Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60 1000 Ljubljana	A1, A3, A4, A5, A6 (ħlief il-kloramfenikol fl-awrina u l-kloroform fil-awrina), B1, B2a (l-avermektini), B2b, B2d, B2e, B2f, B3c (ħlief il-merkurju fl-akkwakultura), B3d, B3e
	Nacionalni laboratoriј za zdravje, okolje in hrano Prvomajska 1 2000 Maribor	A2, A6 (il-kloramfenikol fl-awrina u l-kloroform fl-awrina), B2a (il-benžimidāzoli), B2c, B3a, B3b (ħlief fl-ghasel) B3c (il-merkurju fl-akkwakultura)
Is-Slovakkja	Štátny veterinárny a potravinový ústav Bratislava Botanická 15 Bratislava 842 13	A1, A3, A4, A5, A6 (in-nitromidažoli), B2c, B2e, B3a, B3b
	Štátny veterinárny a potravinový ústav Košice Hlinkova 1B Košice 040 01	A2, B2a, B2b, B2d, B3c, B3d
	Štátny veterinárny a potravinový ústav Dolný Kubín Jánoskova 1611/58 Dolný Kubín 026 01	A6 (il-kloramfenikol, in-nitrofurani), B1, B2f, B3e
Il-Finlandja	Finnish Food Safety Authority Evira Mustialankatu 3 00790 Helsinki	Il-gruppi kollha
L-Isvezja	Statens Livsmedelsverk Box 622 751 26 Uppsala	Il-gruppi kollha
Ir-Renju Unit	Agri-Food & Biosciences Institute Veterinary Science Division Stoney Road Stormont Belfast BT4 3SD Northern Ireland	A1, A2, A3, A4, A5, A6 (in-nitrofurani ħlief fl-ghasel, in-nitromidažoli), B2b, (in-nikarbažina), B2f

Stat Membru	Laboratorji ta' referenza	Gruppi tar-residwi
	Food and Environment Research Agency (FERA) Sand Hutton York YO41 1LZ	A6 (il-kloramfenikol, in-nitrofurani fl-ħasel, id-dapson). B1, B2a, B2b (il-jonofori)
	LGC Ltd Queens Road Teddington Middlesex TW11 OLY	A6 (il-klorpromažina), B2c, B2d, B2e, B3a, B3b, B3c, B3d, B3e"